

# СЕВЕРНО ЕХО!

Год. абонаментъ  
60 лева.

Редакторъ Петко Пав. Поповъ.

Съредаторка † Рена П. Попова.

Телефонъ № 63

## Чистъ виненъ оцетъ

Приготвенъ по най-новитъ методи на оцетната индустрия отъ натурални и ароматични Плевенски вина. Качество ненадминато цени конкурентни при **МИНЧО СЛАВЧЕВЪ** Плевенъ, тел. № 101

## ХРИСТОСЪ ВОСКРЕСЕ!

Най-святлиятъ празникъ на християнската вѣра и надежди пакъ ще тропне въ двертитъ на сърдцата ни. Още два дена, и пакъ радостното приветствие „Христосъ воскресе“ ще се разнесе отъ уста на уста и заедно съ пролѣтнитъ животворни лъчи ще внесе животъ и обнова тамъ, дето е зацарила заспалостъ и мъртвичина, ще разсѣе духовния мракъ, ще прогони унижението и отчаянието, ще утѣши ония, които се блѣскаатъ, като риба о парче ледъ, за кжизй коравъ хлъбъ, въ суровата и тежка борба за съществуване, ще окрили съ свѣтли надежди всички подтиснати, обременени и онеправдани, ще ободри духа на всички самоотвержени борци за свобода, миръ и правда, ще слѣе душитъ и сърдцата на бедни и богати, учени и прости, стари и млади въ едно духовно единство въ общата прослава на възкрсналия Богочовѣкъ, въ чествуването победата на християнската вѣра надъ антихриста и всички тъмни сили на ада въ тържественитъ религиозни

химни на възсиялитъ отъ Спасителевия гробъ велики начала на любовь, всеопрощение и духовна обнова.  
Да, Воскресението Христово е празникъ на празницитъ и тържество на тържествата за цѣлия християнски свѣтъ. Неговиятъ висшъ смисълъ може да оспори само безчувствениятъ, отровениятъ отъ партизанска злоба, лишениятъ отъ моралъ атеистъ.  
Бидейки свидетели на бѣсния пристѣпъ на организираното мирово безпощадна война на Христа и християнството и се стремимъ да изкорени вѣрата и религиозното чувство отъ детскитъ невинни души, отъ сърдцата на златната младежъ, ние, приветствувайки отъ името на църквата всички нейни преданни чедъ съ „Христосъ воскресе!“ и пожелавайки имъ радостно прекарване на свѣтлитъ празници, извикваме: „Да воскреснетъ Богъ и разточатся врази Его; яко исчезнетъ димъ, да исчезнуть!“  
Протоиерей Д. Ташевъ

## За българскитъ градинари въ Чехословашко

Неотдавна сдружението на чехословашкитъ градинари вдигна цѣла буря срещу българскитъ градинари, които всѣка пролѣтъ отъ нѣколко години насамъ отиватъ на работа въ Чехословашко. Страхувайки се отъ конкуренция имъ, чехословашкитъ градинари поискана отъ тѣхното правителство да не допускатъ въ републиката българскитъ градинари, или ако бждатъ допуснати, да имъ се правятъ голѣми пречки, съ които да направятъ стоението имъ невъзможно. Това всѣки случай бѣше искане на едно чисто професионално сдружение, което съ нѣколко скжпо платени статии въ нѣкои съвсемъ незначителни пражки вестници, се опитаха да създадѣтъ лоши настроения срещу българскитъ градинари.

Това не имъ се отдаде. Симпатитъ на чехословашкия народъ бѣше на страната на нашитъ градинари, които винаги много добросъвестно, честно и лоялно сж изпълнявали своитъ задължения, когато сж били въ територията на републиката. Въ защита на българскитъ градинари се появиха и редица статии въ много чехословашки вестници, написани отъ видни обществени деятели и приятели на България.

Справедливостта изисква да се подчертае, че чехословашкото правителство не се подаде на предприетата кампания. Съвсемъ чуждо на чудовищнитъ искания и претенции на чехословашкото градинарско съсловие, то не само не се вслуша въ тѣхъ, но на нѣколко пжти даде да се разбере, че то не може да прави никакви ограничения за достѣпъ на българскитъ градинари въ републиката.

Това се потвърди и отъ онзиденщнитъ обяснения на

Чехословашката легация въ София, предизвикани отъ невѣрнитъ и алармистични съобщения на нѣкои наши вестници по този въпросъ.  
Въ обясненията си легацията между другото подчертава, „че както въ миналитъ години, така и тази година, встѣпительна виза е била дадена на всѣки български градинарь, който поискалъ такава и никому не е била отказана“. И още, че „Чехословашкитъ учреждения въ чужбина и въ републиката се водятъ стриктно по чехословашко-българскитъ договоръ отъ 1925 година за разрешаване влизането и пребиваването на поданицитъ отъ едната държава на територията на другата държава“.

Въ много хора у насъ е заседнало убеждението, че чехословашкия народъ е билъ винаги неприязнено настроенъ къмъ България. Това е само една легенда, която съ лекота и охота се разпространява отъ заинтересовани срѣди за по далечни и скрити цели. Ето напр., въ борбата на едно сдружение, което имаше само чисто професионални интереси, чехословашкия народъ още единъ пжтъ манифестира своитъ добри чувства и желание за потѣсенъ контактъ между двата братски славянски народи.

Нека се надяваме, че по пжтя на разбирателството връзкитъ между дветъ страни още повече ще укрепнатъ и ще станатъ по-сърдечни и по-приятелски.  
Петко Пав. Поповъ

**ИВАНЪ СМОЛЯНОВЪ**  
ЕЛЕКТРО-ИНЖЕНЕРЪ  
Проектира и ржководи светилни и стилови инсталации. Уформява индустриални предприятия

## Проекто-бюджетътъ на плевенската община

Тази година е една канцеларска компелация

Онзи день се раздаде на общинскитъ съветници проекто-бюджета на Плевенската община за текущата финансова 1932/1933 год., безъ да е придруженъ съ изложение отъ кмета по него. Дали такава ще се даде по-късно на съветницитъ за предварително проучване отъ тѣхъ, остава да се очаква.

Раздадениятъ бюджетъ се приключава въ приходната си частъ съ 14,405,000 лв., а въ разходната съ 13,200,000 лв.—неуравновесенъ.

Отъ беглия прегледъ на проекто-бюджета се идва до заключение то, че той е скърпенъ и недостатъчно обоснованъ. Той нито е реаленъ, нито искренъ. Отъ онова, което е легнало въ него, не може да се видятъ насокитъ на бждещата общинска политика на постоянното присѣствие. За да се произнесе по нея, ще чакаме да чуемъ и изложението му по проекто-бюджета. Общо впечатление е, че за неговото съставяне не сж положени никакви сериозни грижи.

Проекто-бюджетътъ, така както е предаденъ на общинскитъ съветници, е по-скоро една канцеларска компелация, съ която се е целило да се направя лице предъ тѣхъ, но не и едно дѣло на вещо и системно проучване и размишление за действителнитъ нужди на общинското стопанство.

## Никополци искатъ да имъ се построи пристанище

Заминала е делегация за София

Онзи день е заминала за София делегация отъ Никополъ въ съставъ: кмета на града Асенъ Н. Орханчевъ и общинскитъ съветници Петъръ Абаджиевъ — зап. подполковникъ; Петъръ Ан. Вълчевъ — адвокатъ, Илия Пенчевъ — търговецъ, д-ръ Вл. Мандиковъ — адвокатъ, Иванъ Ст. Радковъ — окръженъ съветникъ, Любенъ Димитровъ — адвокатъ, Къни Ц. Малевски — търговецъ, и Константинъ Стамболовъ — адвокатъ.

Делегацията се е явила при министра на желѣзницитъ г. Костурковъ и другитъ министри и е настояла да бжде построено пристанище въ Никополъ, който е единствениятъ нашъ дунавски градъ безъ пристанище.

Искането на никополци е много справедливо. Построяването на едно пристанище би допринесло твърде много за стопанското повдигане и благосъстояние на тоя западналъ градецъ.

## Общинскитъ съветъ гласува 50,000 лв. за беднитъ

Ще бждатъ раздадени за Великденъ

Общинскитъ съветъ реши да се отпусне отъ касата на общината сумата 50,000 лв., която ще се раздаде за великденскитъ празници на крайно-беднитъ граждани. Сумата ще бжде разпредѣлена на около 700 бедни семейства.

Освенъ това, общината ще раздаде на беднитъ и около 3000 кгр. брашно. Раздаването на паритъ и брашното започва днесъ отъ специални комисии.

## Отчетитъ на общинскитъ стопански предприятия

По тояното присѣствие на общината винаги безъ мнение

Отъ нѣколко дни общинския съветъ разглежда годишнитъ отчети на общинскитъ предприятия по смѣтоизхвърлянето, градската аптека и банята. Следъ продължителни разисквания, съвета реши да се назначи една комисия, която да провери какво е истинското състояние на тритъ предприятия, следъ което ще реши дали да останатъ въ отдѣлни стопански предприятия, или пжкъ да бждатъ поставени подъ непосредствения контролъ на общината и общинския съветъ.

Прави лошо впечатление несериозното държане на нѣкои общински съветници по разискванията на всички важни общински въпроси. По тѣхъ и постоянното присѣствие е винаги безъ мнение и често то е дори безпомощно да отговори и на най-незначителнитъ въпроси, които се отправятъ къмъ него.

## Заседанията на управителния съветъ на „Българска захаръ“

Какво е финансовото състояние на кооперацията

Въ връзка съ предстоящото годишно събрание на кооперация „Българска захаръ“, отъ понеделникъ, 25 т. м., въ града ни заседава управителния съветъ на кооперацията. Съветътъ е решилъ годишното събрание на кооперацията да стане на 5 юний т. г. въ Плевенъ, следъ което по подробно се е занималъ съ отчета за сегашното и финансово състояние.

Споредъ отчета, кооперация „Българска захаръ“ е завършила финансовата си година съ едно увеличение на капитала си отъ петъ милиона лева. Освенъ това, следъ като е направила съответнитъ амортизации въ размѣръ на деветъ милиона лева, кооперацията е реализирала чиста печалба кржло отъ 1,301,000 лв. Цвелклопроизводителитъ освенъ стойността на цвелкото, което сж предали на кооперативната фабрика ще получатъ и по 20 лв. на тонъ повече.

Управителниятъ съветъ ще приключи заседанията днесъ.

## Край с. Раднинецъ е убитъ единъ селянинъ

Вчера убийцитъ сж били заловени

Онази вечеръ при единъ нѣкакъвъ споръ за дребни работи е билъ убитъ съ револверъ Сжби Цачо Сжбевъ отъ с. Раднинецъ, плевенско.

Убийцитъ сж двама души. Вчера тѣ сж били заловени и предадени на съдебнитъ власти.

## Противъ откриване на мирово сждилище въ Брѣстъ

Протестътъ на никополци

Въ последнитъ дни се говори, че министерството на правосъдието щѣло да закрие мировото сждилище въ Никополъ, като въ замѣна на това пжкъ открие такова въ с. Брѣстъ, никополско.

Понеже това настойчиво се говори, никополци сж отправили протестна телеграма до министра на правосъдието, като сжщевременно сж натоварили делегацията, която е заминала за София да се яви при министра и да го моли да не открива мирово сждилище въ село Брѣстъ.

## Къмъ царството на вечния миръ

† Георги Ив. Вацовъ

Вчера сутринта следъ продължително боледуване почина видния нашъ съгражданинъ **Георги Ив. Вацовъ**, бившъ дългогодишенъ сждия и адвокатъ. Покойниятъ се ползуваше между гражданството съ голѣми симпатии и уважение.

Покойниятъ е единъ отъ първитъ плевенски граждани, който въ миналото е работилъ за стопанското и културно повдигане на Плевенъ. Миръ на праха му! Нашитъ сърдечни съболезнования къмъ опечаленитъ.

## Конгресъ на бойци отъ фронта

Ще се състои въ Плевенъ

На 21, 22 и 23 май въ Плевенъ ще се състои първия редовенъ съборъ-конгресъ на бойцитъ отъ фронта. На конгресътъ се очакватъ да пристигнатъ около 1000 делегати и гости.

**Пакъ единъ знаменитъ пѣвецъ въ ПЛЕВЕНЪ!**  
**ХОЗЕ МОХИКА**  
лириченъ теноръ, премиеръ на операта въ Чикаго, известенъ и у насъ отъ филма „Цената на една безумна цѣлувка“, ще пѣе на испански въ  
**КОГАТО ЛЮБОВЪТА СЕ СМѢЕ**  
Отъ първия день на Великденъ въ КИНО „ЕЛЕКТРА“



## ВЪЗКРЕСЕНИЕ

Всѣка дума по отдѣлно, или въ свръзка съ други думи, за да се изкаже една мисъл, има своя смисъл и значение. Между думитѣ, било въ нашия говоримъ езикъ, било въ кой да е другъ говоримъ езикъ отъ народи, въ които е проникнало християнството, има една дума, която по своя дълбокъ смисъл и значение е станала историческа. Тая дума е **Възкресение**. Тя звучи приятно на човѣшкото ухо, и води човѣка къмъ видения и откровение. При това, тя носи съ себе си радост, и прави човѣка радостенъ. За живота тя е като пжпка, която се разтваря, за да се яви хубавия пролѣтенъ цвѣтъ, който краси земята следъ мразовитата зима, и съ своя възкрѣсналь животъ открива скрития животъ на спящитѣ презъ зимата дървета. Въ тая дума е скрита една радост, която възкрѣсва въ душата на човѣка следъ една дълга студена зима, преживѣна въ трагична скръбъ и суетна надежда, и нейната чудна трептяща, безсмъртна и надеждна свѣтлина е издигната да свѣти надъ отворения гробъ. Тая дума трѣбва да се приеме съ чувство въ душата, и пакъ човѣшката речъ е да изкаже нейното значение.

Погледнете на мирносоциитѣ жени при гроба, когато първо тѣ видѣха, че той е отворенъ и празенъ, но, изъ него излѣзе гласъ—гласътъ на ангелъ, възкрѣсна. Първо изплашени, но после почувстваха радост, която не можеха да изкажатъ съ думи, и до края на животътъ си не бѣ имъ възможно да разбератъ пълното значение на това известие. Това бѣ върно за ученицитѣ на Христа; това е върно даже и за насъ, които преживѣваме живота на тая дума. Ние още не можемъ да анализираме дълбокото ѝ значение, нито можемъ да знаеме какво тя съдържа за живота въ най-вишата му проява.

На това време Христовитѣ ученици изплашени се криеха—тѣ живѣха като незнайни и въ бездействие. А на тѣзи, които бѣха при отворения гробъ, каза се: „Идете и кажете на ученицитѣ му.“ Не бѣше право тѣзи жени—мирносоциитѣ, да се радватъ на това време, когато Мария—майка на Исуса, и неговитѣ добрини върни последователи още скърбятъ и живѣятъ въ уплаха. Тѣ се радваха, а тая радост бѣ за всички тѣ. Тази радост бѣ за всички тѣ. Тази радост бѣ за всички тѣ.

що по-късно, когато Исусъ бѣ посрѣдъ ученицитѣ си, той имъ каза: „Идете и кажете на братята ми.“ Но, не. Тая радост е за цѣлия свѣтъ. Затова въ своитѣ последни дни каза на своитѣ ученици, и вмѣни имъ за дългъ да отидатъ по цѣлия свѣтъ, и заповѣда имъ: „Научете всичкитѣ народи“, т. е. кажете имъ добрата вѣст, че Христосъ е живъ, че е възкрѣсналь отъ мъртвитѣ.

Денътъ на възкресението е за всичкитѣ народи, не е само за дветѣ жени, колко върнитѣ да сж били; не е само за дванадесетѣ му ученици, колкото мили и да сж му били, нито бѣ само за ерусалимянитѣ и юдеитѣ, които трѣбваше да се увѣрятъ, за да го повѣрватъ. Както трагедията на смъртта, която предшества възкресението, бѣше една трагедия въ която зема единъ народъ, така и победата на възкресението е победа за цѣлото човѣчество. Чрезъ възкресението Христосъ още казва: „Държайте! Азъ победихъ свѣтътъ!“

И все пакъ, думата **Възкресение** остава тайна за днешното човѣчество.

Ал. Георгиевъ.



### Петата клавишна продукция отъ ученицитѣ и ученицитѣ на г-ца Гайтанджиева

Миналата недѣля въ Домътъ на изкуствата и печата за пети пжтъ се демонстрира едно голѣмо културно дѣло предъ музикалния Плъвенъ. Ученицитѣ и ученицитѣ отъ младшия класъ на г-ца **Мара Гайтанджиева** изпълниха интересната програма на своята продукция.

Въ техническо отношение, при обучаването на своитѣ ученички и ученици, г-ца Гайтанджиева е постигнала грамаденъ успѣхъ.

Ударътъ почти на всички ученички и ученици е мекъ, завладяващъ, а у нѣкои дори изященъ.

Въ ритмично отношение е постигнато най-много. Тукъ си позволявамъ да кажа, че при инструменталното обучение, най-важния елементъ е ритмуса. Добитиятъ въренъ ритмусъ дава сигурна гаранция за музикалното преуспѣване на ученика. Освенъ интензивния произходъ на тоя важенъ елементъ,

необходимо е при музикалното обучение и чисто научна-техническа разработка на сжшия, което нѣщо е вече дѣло на възпитателя. Следователно, вродения ритмусъ трѣбва вѣщо и съ идеално върна мѣрка да бжде обработенъ отъ възпитателя.

Това, съвсемъ сигурно, може да се постигне чрезъ етюда, сонатната, сонатата и концертъ - етюда.

Въ тазигодишната продукция на г-ца Гайтанджиева това именно е интересно и важно за отбележаване като постижение.

Програмата съдържа предимно гореказанитѣ музикални форми, което пжкъ показва, че за да се дойде до това, се е работило правилно и вѣщо и за това имаме тоя несъмнено хубавъ резултатъ.

Макаръ, че процедирацитѣ се ученички и ученици сж почти деца, може да се каже, че твърде очертано се наблюдава следното:

Мелодичната линия, почти всички, движатъ върно, убедително, искрено, нѣкои дори съ музикално проникновение, което отива вече до маниерно тълкуване на музикалната фраза и мисъл, която динамически удивително обосноваватъ.

Това важно постижение е плодъ на упорития трудъ на единъ идеалъ, стимулиранъ отъ любовта къмъ беззаветното служене въ храма на музиката.

Тѣ се служи на обществото, служба, която стига до мъченичество, но която увеличава ценноститѣ въ обществената и художествена съкровищница.

Следъ онова което чухъ на петата продукция на г-ца **Мара Гайтанджиева**, за пети пжтъ извикамъ: „браво!“

Ник. Кантарджиевъ

**ПЪЛЕНЪ** асортиментъ на копринени дамски чорапи отъ най-последната мода цвѣтове пристигнаха на **„Дѣдо Мразъ“**.

**Подъ наемъ** горенъ етажъ отъ три стаи и кухня, наново ремонтиранъ на улица „Дим. Константиновъ“ 8. Прегледжане и споразумение въ всѣко време.

Отъ специално тапицерско и декоративно ателие  
**4650 лв. - „ВИЕНА“ - 1450 лв.**  
(ул. „Борисова“, до печатница Мотавчиевъ)

на тапицера **ТОЧО К. АНГЕЛОВЪ**, можете да си купите по поржчка цѣла гарнитура за салонъ само за **4650 лева** отъ вълненъ платъ мукетъ и цѣла кушетка само за **1450 лева** отъ платъ „Губелинъ“. Цѣлъ матракъ за кровать пружиненъ само за **800 лв.** **Посетете ателието ми и се увѣрете!**

**Коста Златаревъ**

честити Великденъ на своитѣ клиенти и ги кани да прегледатъ новитѣ му разкошни подарѣци

**Тютюнова фабрика „Д. Хр. Бакаловъ“**  
честити великденскитѣ празници на клиентитѣ си

**Банка за търговия и кредитъ**  
честити свѣтлитѣ празници на своитѣ клиенти

**Ив. Пеневъ & С-ие**  
честитятъ Възкресение Христово на своитѣ клиенти

**Печатница Мотавчиевъ**  
честити великденскитѣ празници на многобройнитѣ си клиенти

**Тютюнова фабрика „Енидже Вардаръ“**  
честити великденскитѣ празници на своитѣ клиенти

**Плъвенска пивоварна фабрика**  
честити на многобройнитѣ си клиенти свѣтлитѣ празници

**Магазинъ „Златна Котва“**  
на Бр. Грасеви  
честити свѣтлитѣ празници на своитѣ клиенти

**Анко Т. Чобановъ**  
(магазинъ „Золингенъ“)  
честити на клиентитѣ отъ града и околията Великденъ

**Магазинъ „Прага“**  
честити свѣтлитѣ празници на своитѣ клиенти

**Керамична фабрика „Иванъ Н. Желѣзаровъ“**  
честити на клиентитѣ си свѣтлитѣ Христови празници

**Никола Ганчевъ и Иозефъ Б. Пинкасъ**  
(машиненъ складъ „Техника“)  
честити на клиентитѣ си Възкресение Христово

**Магазинъ „Тритѣ ергенчета“**  
честити великденскитѣ празници на своитѣ клиенти

**Георги Пеневъ и Данчо Марковски**  
райони инспектори на Чиновническото коопер. спестовно-застрахователно дружество, честитятъ свѣтлитѣ празници на всички дружествени членове отъ района имъ

## ПОКРУСЕНА РАДОСТЪ (разказъ)

— Тази сутринъ пощенския раздавачъ донесе само това, госпожо! — каза слагинята като подаде на г-жа Шарли една печатна покана за женитба.

Г-жа Шарли много разсеяно разтвори поканата, но още при прочитането на първитѣ редове тя трепна и преблѣдна. Въ поканата се пишеше: „господинъ и госпожа Франсоа Жоншери иматъ удоволствието да ви поканатъ на вѣнчавката на тѣхната дъщеря и завареница **Одетъ Жоншери**...“

Ржката съ която държеше листа затрепера.

— Тѣхната дъщеря и завареница... — повтори високо г-жа Шарли, хубавото и спокойно лице на която изведнажъ се набръчка отъ болки.

Тя погледна адреса — той бѣше съвършено върненъ: „Г-жа вдовица Елена Шарли въ Нанси.“ Тя се замисли:

— Значи, тѣ знаятъ, че моятъ мжже е вече умрѣлъ и че съмъ се върнала отъ колонитѣ... Но кой ли имъ е казалъ тази нови-

на?... Кой ли е написалъ плика?... Всѣки случай не е почерка на Франсоа, а Одетения ми е още непознатъ... Дали това не е нѣкаква закана, подправка или пжкъ само учтивостъ?... А можеби г-жа Жоншери иска още да ме унижи... Може това пжкъ да е само по инициатива на Одетъ, която тайно да е изпратила поканата...

Такъвъ хаосъ отъ мисли изведнажъ изпълни главата на г-жа Шарли. Отъ възлнение тя дори се отказа отъ сутринната си закуска.

— Невѣрвамъ, че тѣзи хора следъ цѣли 15 години ще искатъ да ми причиняватъ нова мжка... Боже мой, дали нѣкога нѣма да се изцѣря отъ старитѣ рани?...

Трепериха отъ студъ, тя се приближи до огъня. Цѣлъ единъ свѣтъ, когато тя мислише за съвсемъ забравенъ, дори и замрѣлъ, отново възникваше предъ нея радостенъ и цвѣтуещъ...

Одетъ се омжва вече... Г-жа Шарли изброи годинитѣ: когато тя се разведе момиченцето ѝ бѣше едва на осемъ години... Петнаде-

сетъ години бѣха се изминали отъ тогава... Сега е значи голѣма госпожица...

Тя потърси отъ скрина малкото медалионче въ което едно хубаво и палаво момиченце, съ дълги черни плитки се усмихваше въ една градина... Бѣше ли запазила вирнатото си носленце, простодушния погледъ и бемката на горната си уста — сжщата каквато и тя имаше?... Тогава тя тѣй много и приличаше... Колко ли щеше да бжде тя хубава въ бѣлата си булчена рокля?... И защо тя не можеше да ѝ се радва сега?...

— Едно лудо и непреодолимо желание се изяви въ нея, желание да я види на пукъ на всички тия дяволски пречки, които живота бѣше поставилъ по между тѣхъ.

— Можеби ще се зарадва много, ще бжде щастлива отъ моето присѣствие — си казваше Елена — а можеби тази покана е изпратена за да ми напомни, че азъ имамъ дъщеря...

— Емилия — извика г-жа Шарли на слагинята си — пригответе ми куфара, защото още тази вечеръ заминавамъ за Парижъ за сватбата на... на лицето, което

изпраща поканата.

— Сигурно ваша роднина — добави Емилия.

— Да, близка мояроднина.

\*\*\*

Г-жа Елена Шарли пристигна малко късно въ църквата. Церимонията бѣше започнала. Съвсемъ незабелезано тя коленичи измежду последния редъ поканени. Отъ тамъ тя можеше да види всичко което се вършише около сватбената церемония безъ да бжде забелязана.

Тя щеше да види всички гърбомъ и щеше да се постарее да ги познае.

Въ влака, когато пжтуваше за Парижъ, тя всичко бѣше добре обмислила. Бѣше вече преглътнала горчевината, унижението, че е забравена въ поканитѣ, тя — майката! И бѣше решила да заеме мѣстото, което по право ѝ се падаше, макаръ и съ рискъ да предизвика скандалъ.

Но ето че треската ѝ бѣше приминала и сега тя ясно съзнаваше, че е настрана... Църквата, глухото стенение на органа, трептяща блѣсъкъ на свещитѣ, благоуханието на тамяна и най-вече

смирено и щастливо коленичелитѣ единъ до другъ младъ мжжъ и младо момиче, който свещеникътъ щеше да свърже за цѣлъ животъ... За цѣлъ животъ, само ако нѣкоя случка...

Така една случка бѣше станала съ нея, безъ наистина тя да има нѣкаква вина. Двадесетъ и петъ години по-рано тя бѣше коленичила, предъ олтаря, обкржжена съ цвѣта и радостъ, напълно увѣрена, че дава сърдцето си за винаги на тоя, който обичаше до полуда.

Но живота за нея бѣше дошълъ пълненъ съ голѣми неприятности: грубо отнасяне, измѣна, предателство, толкова различенъ отъ този, за който дълго бѣше мечтала презъ моминскитѣ си години, и тѣй дългъ, тѣй тежъкъ и тѣй непоносимъ!...

Детето, което бѣше се родило, бѣше много оспорвано отъ майка и свекърва. А мжжътъ слабо характеренъ, лекъ и послушенъ на майка си, непоиска да стане поминителъ въ драмата, която започна да се разиграва въ неговия домъ. Подъ единъ незначителенъ претекстъ тѣ отнеха детето отъ Елена за да го изпратятъ на бабата, която по-добре щѣла да го отгледа и

**„БЕРАХА“** ШОКОЛАДЪ  
БОМБОНИ  
КАКАО  
БИСКВИТИ  
ПО КАЧЕСТВО НЕНАДМИНАТИ!



## ПОНЕ ЗА ВЕЛИКДЕНЬ...

Да, поне за Великдень да имаше повечко грижи и внимание към ценитъ на пазаря...

Защото и този Великдень, може би най безрадостния и мраченъ от всички досегашни великдени, иде и ще си отиде. Все сжщия до втръсване свински животъ — всъщи се затворилъ и свилъ, чуди се отде да вземе. Нуждитъ зинали, а всички се лутатъ като въ омагьосанъ кржгъ — никой не знае какъ да се справи съ тия нужди. Скъпотията все още безсрамно се шири и предъ нейното безсрамие всички се свиваме малодушно. И продължаваме единъ другъ да се грабимъ и единъ отъ другъ да пищимъ. И подобно на камилската птица мъчимъ се да не гледаме опасността въ лицето...

Изглежда, че натоваренитъ да се справятъ съ скъпотията, иматъ слаба представа за своя дългъ. Нашиятъ окаянъ печатъ сжщю нехае — всъщи день той се пълни съ досадни изявления и никому ненуждни сензации. А Великдень иде и въ душитъ се чувствува такава тегота и такъвъ гнетъ... Дълготърпелив и многомилостивъ си ти, българиню!

Нека всъщи има търпението да изучи ценитъ на пазаря и ще разбере каква вакханалия царя въ всичко. Пастарма, луканки и унгарски саламъ отъ 50 до 150 лева килограма срещу цени 10 и 15 лв. килграма месо по селата. Сирене пръсноло и кашкавалъ 20 и 48 лв. срещу цена на млъкото 3 лева франко мандрата. Захаръ за демагогия падна съ два лева, уви, защото силни херувими пазятъ дверитъ на чуждия капитал у насъ. А какво да кажемъ за обувкитъ и облеклото — да фабрикантитъ намалиха ли ценитъ на своитъ кожи и платове? Поне съ 20% колкото намалиха пенситъ и заплатитъ — нали държавата е тъй щедра

къмъ мѣстното производство? Че дори и шивачи се правятъ на ударени въ главата — още шиятъ по 1000 лева костюмъ срещу тъй евтеню плащанъ трудъ. Констатира се дори нѣщо още по-интересно тия дни отъ властѣта — ухитрили се фабриканти на олио да пращатъ такава въ шишета съ 20 грама екстикъ. И забележете, това граждани посочиха на властѣта!

Защото никой отъ ония, на които е възложена грижата за ценитъ на продуктитъ, не следи какъ произволно се нагаждатъ тия цени. Тия дни зашумиха господата по вестници съ нови нормировки на предмети ужъ отъ първа необходимостъ. И кои предмети мислите, че обявиха за нормирани като първо необходими? Вжгленъ двуоикисъ, зебло, торби отъ зебло, макари, аспириунъ, пиво, тиргия.

А защо става всичко това и кой сж причинитъ на тая вакханалия въ цени на пазара? Защото всички живѣятъ и дишатъ само съ вестникарския шумъ — никой не влага съвестъ и воля въ повѣрената му работа. Никой не иска да се кара съ чорбаджията и търси мѣстото на най-слабата опора. Ще пострада нѣкой бозаджия, или нѣкой семкаджия — по-нататкъ не отиваме. защото ще срещнемъ врата съ здравъ куфаръ. А ние тъй сме навикнали на отворени врата... Че на кого другъ се наложи днесъ намаление освенъ на чиновника и пенсионера? Освенъ ако не сметемъ, за срамъ на всички, доброволното намаление, което Царския домъ си наложи.

А Великдень иде — най-безрадостния и мраченъ отъ всички досегашни великдени. Кой ще осмисли поне за Великдень живота на угнетения и озлобенъ гражданинъ?

Г. П. Домусчиевъ

## Тухлари, циглари и строители,

искате ли да имате ефтини тухли и цигли, употребявайте специалнитъ

тухларскитъ вжглища отъ трѣвненскитъ мини

Поржкитъ се изпълняватъ веднага. Искайте оферти отъ БОТЮ & ВАС. ПАРАШКЕВОВИ гара Плачковци.

Рекламирайте въ в-къ „СЕВЕРНО ЕХО“

повече да го обича. Елена понесе това съ една страшна мъжа, но тя върваше, че отношенията къмъ нея ще бждатъ скоро изменени и че ще ѝ върнатъ малката Одета.

Една сутринъ, обаче, тя се събуди съвсемъ друга жена — по-нова, по-свежа... Една обичъ замръ — друга щеше да се роди, може би по-стихийна, по-увличаща... Несправедливо изменената и лишена отъ най-милото майка, Елена изневърна на своя съпругъ, който ненавиждаше вече въ душата си.

Тя не съжеляваше, че е последвала хубавия пжтникъ... Съ втория си мъжъ, тя бѣше опознала и изживѣла петнадесетъ красиви незаменими години въ колониитъ, петнадесетъ години, които бѣха изминали като мечта... Единъ день тя загуби своя любимъ съпругъ и следъ дълго колебание, се върна отново въ Нанси, за да прекара последнитъ си години.

Въ сжщностъ никакво угрезение на съвестѣта не смущаваше Елена. Но защо бѣше тогава това вълнение и това ново чувство, че тя не е изпълнила своя дългъ на жена и майка?

А ето Одета се вѣнчаваше. Кол-

ко мило щеше да бжде, ако тя я гледаше какъ отрасва. И днесъ каква гордостъ, каква майчена награда!

Истинскитъ виновници за нейния разбитъ животъ бѣха тамъ, до младоженцитъ: мъжътъ, така глупавъ и повърхностенъ, живота на който едва бѣше посребрилъ коситъ; свекървата все така груба, затлъстяла и увѣрена въ правата си; лели, чичовци, братовчеди и братовчедки — добродетелна династия, която я бѣше свършено съсипала, прокудила и отхвърлила... О, какъ всички тѣзи глави гледани въ тилъ бѣха така грозни и отвратителни!...

Жадна да спре погледа си въ нещо хубаво и мило, Елена продължително се загледа въ младоженцитъ. Гърбомъ Одета изглеждаше тънка, по-гъвкавата и по-финна, съ нежна главичка и чистъ профилъ... Хей сега, можеби очитъ на майка и дъщеря ще се срещнатъ... Решителна и мъчно-издържима минуга, която струваше ѝ се, че не ще може да одържи до край.

Елена, силно смутена, не можа да отиде до олтаря. Тя се отдалечи въ единъ отъ жглитъ на ста-

ринната църква и тамъ дочака минаването на сватбения кортежъ.

Присъствуващитъ започнаха да излизатъ вече. Ето и булката подръжка съ своя миль съпругъ, усмихната и щастлива... Сърдцето на Елена се сви отъ болка, а очитъ ѝ се премрежиха... Всички ѝ се виждаха така разкритвени и страшни, че тя едва ли не закри лицето си... Младоженката минава безъ нѣщо да ѝ е подсказало този нямъ и сърдцераздирателенъ зовъ.

Неподвижна и почти сломена, Елена непозна нито едно отъ лицата, които бѣха въ сватбения кортежъ. Какъ много се измениаха всички въ петнадесетъ години!

И на излизане отъ църквата, тя се приближи до клисарката и запита, за да се увѣри напълно:

— Това е сватбата на г-ца Жоншери, нали?

— О, не госпожо, Това е вѣнчавката на богатата Журенъ Девонъ. Вѣнчавката на тази за която ми говорите се извърши едновременно въ малкото съседно параклисче... Тѣ токущо излъзоха... Изпратихме ги много бърже, защото сж хора отъ най-долната класа...

Отъ френски: Жанетъ.

# И ВСЕ ПАКЪ ПРОИЗВОДСТВОТО БАЛЖКЧИЕВЪ шоколади бонбони бисквити

е ненадминато по качество и се предпочита отъ всъщи.  
Цени фабрични. Складъ — сѣръ-пазаръ

## Предъ първомайската работническа акция

Полицията е конфискувала много позиви

Работничеството прави усиленю приготовления, за да отпразднува деня на труда — първи май. Централниятъ комитетъ на работническата партия и независимитъ професионални синдикати сж издали позиви, съ които подканятъ работничеството на манифестации.

Смѣта се, че работническата първомайска акция ще има успѣхъ, тъй като и безъ това празникъ на труда се пада на първия денъ на Великдень.

Въ последнитъ дни полицията е успѣла да конфискува голѣма частъ отъ позивитъ, които се разпръскатъ между работничеството.

Печатницитъ въ града сж поставени подъ полицейски надзоръ. Напечатанитъ позиви ще бждатъ веднага конфискувани, като стопанитъ на печатницитъ ще бждатъ дадени подъ сждъ по закона за защита на държавата.

Полицията е предупредила работническия комитетъ, че не му позволява да устройва никакви събрания и манифестации.

Въ връзка съ първомайската работническа акция онзи денъ въ Плъвенъ се състоя конференция на околийскитъ началници отъ окръга.

ВСИЧКИ видове чорапи марка Ка-Бо най-голѣмъ изборъ пакъ при „Дѣдо Мразъ“

Продавамъ единъ парвенъ самоходенъ локомобилъ американска система, малко употребяванъ свършено запазена съ гаранция при добри усилия. Споразумение Григоръ Георгиевъ, с. Мрътвица

Колониаленъ магазинъ „Халитъ“ честити на многобройнитъ си клиенти свѣтлитъ великденски празници. За празницитъ голѣмъ изборъ отъ висококачествени стоки

Магазинъ „Билка“ на Н. Кочемитовъ честити на клиентитъ си Христово Възкресение

Минчо Ботевъ (кожарски складъ) честити празницитъ на своитъ клиенти отъ Плъв. окръгъ

Кооперация „Българска захаръ“ честити на своитъ членове кооператори свѣтлитъ празници

Иванъ Ив. Канинчевъ честити на клиентитъ си свѣтлитъ празници. За празницитъ голѣмъ и богатъ изборъ отъ подарѣци и грамфонни плочи

5-ко Д. 5-ковъ честити на клиентитъ си свѣтлитъ Христови празници

Илия Петковъ магазинъ „Венеция“ честити на многобройнитъ си клиенти Възкресение Христово

Кафене 11-ий декемврий честити празницитъ на многобройнитъ си клиенти

Плъвенска Търговска банка честити на клиентитъ си свѣтлитъ празници

Пенчо Хр. Банчевъ честити свѣтлитъ Христови празници ка клиентитъ.

Иванчо Ангеловъ (обущаръ) честити на клиентитъ си великденскитъ празници.

„Аржентина“ честити великденскитъ празници на клиентитъ си

Василь Вълчевъ (магазинъ „Рекордъ“) честити на клиентитъ си Възкресение Христово.

Арамъ Д. Бедросиянъ (часовникарски магазинъ „Зенитъ“) честити на многобройната си клиентела Възкресение Христово, като имъ съобщава, че на празницитъ му пристигнаха най-фина бижута за подарѣци.

Буко Какумовъ (магазинъ „надежда“) честити на клиентитъ си великденскитъ празници.

Цвѣтанъ Топуровъ (електро-техническо бюро) честити на клиентитъ си и на радиолюбителитъ Възкресение Христово

Борисъ Константиновъ хотелъ „Макидония“ честити на многобройнитъ си клиенти Великдень

Нейко Иотовъ честити на клиентитъ си свѣтлитъ Христови празници

Бр. Петрови чиститятъ на клиентитъ си Христовото Възкресение

„Малкиятъ Батенбергъ“ (ресторантъ и пивница) честити великденскитъ празници на своитъ клиенти

Иото и „Елитъ“ честитятъ на клиентитъ си свѣтлитъ празници и имъ пожелаватъ весело прекарване. За празницитъ и двата ресторанта голѣми изненади.

Обущарскиятъ магазинъ „Маша“ честити на клиентитъ си свѣтлитъ празници

Шивашко ателие „Новий луксъ“ честити празницитъ на клиентитъ си и имъ пожелава успѣхъ

Ив. Симеоновъ, Капоновъ и С-ие Машинна фабрика и металолѣярна — Плъвенъ честити свѣтлитъ Христови празници на своитъ клиенти



**Ч А Н Т И** Най-модерни дамски **Ч А Н Т И**  
 въ небивало голѣмо количество при неимовѣрно низки цени, ще си купите само отъ **МАГАЗИНЪ „ОДЕССА“** За великденскитѣ празници специални цени.  
 Поссететете за да се убедите въ истината!

## Хроника

**„Северно Ехо“** честити свѣтлитѣ христови празници на своитѣ многобройни четци и имъ пожелава весело и щастливо прекарване.

**Лични.** — Презъ великденскитѣ празници въ града ни ще гостува чехословашкия пълномощенъ министъръ г. *Прокопъ Маска*.

**Врачанскитѣ митрополитъ въ Плъвенъ.** — На 6 май — Георговденъ, въ града ни ще пристигне Н. В. Пр. Врачанскитѣ митрополитъ г. г. *Пиисий*, който въ църквата „Св. Николай“ ще отслужи тържествена архиерейска служба.

**Едно заслужено чествуване.** — По инициативата на д-во „Съгласие“ къмъ края на м. май ще бжде чествувана 40 годишната учителска и обществена дейностъ на г. *Мих. Папазовъ*, бившъ учителъ, дългогодишенъ активенъ читалищенъ деецъ, сега секретаръ на окръжната училищна инспекция.

**Окръжниятъ училищенъ съветъ.** — Вчера въ Плъвенъ заседава окръжниятъ училищенъ съветъ. Занима се съ редица въпроси въ връзка на учебното дѣло въ окръга.

**Библиотечарски курсъ.** — На 25 май т. г. Ловчанскитѣ околнски читалищенъ съюзъ урежда въ Ловечъ десетъ дневенъ библиотечарски курсъ.

**Разтурени общински съвети.** — По подаване на оставки сж разтурени общинскитѣ съвети на селата Сгалево, Бръшляница — плъвенско, Враца, Александрово — ловчанско, и Малка Желѣзна — тетевенско. Нови общински избори въ горнитѣ петъ села ще се произведатъ на 25 май т. г.

**Освободенъ отъ длъжностъ.** — Уволненъ е Плъвенскитѣ районенъ данъченъ ревизоръ *Велико Коевъ* въ интересъ на службата. Противъ сжщия има заведено дѣло № 404 отъ 1931 г. предъ Плъвенскитѣ сждия-следствателъ въ което се обвинява ограбване бирници изъ ломско и плъвенско въ видъ на заемъ. Въроятно това е допринесло и за уволнението на Коевъ.

**За юнашкия областенъ съборъ.** — Пишатъ ни отъ Ловечъ, че приготвенитѣ за областния юнашки съборъ, който ще се състои на 6 май т. г., сж много голѣми. Въ Ловечъ се очакватъ да пристигнатъ около 3,000 души юнаци и гости. Само отъ Плъвенъ за събора ще заминатъ 300 юнаци.

**Лѣкари провѣрители.** — За лѣкари провѣрители при Плъвенската окръжна инспекция сж назначени д-ръ *Йорданъ Ивановъ* и д-ръ *Стоянъ Микренски*. За напредъ само тѣзи двама лѣкари могатъ да прегледатъ болни работници, осигурени при работническия фондъ.

**Бубено семе.** — Земледѣлската катедра съобщава на интересующитѣ се, че раздава бубено семе отъ желтата японска раса по 33 лв. кутията срещу плащане и на изплащане. Земледѣлската банка гарантира на производителитѣ 30 лв. на кг. пашкули.

**Откриване на спортния сезонъ.** — Управителниятъ съветъ на Плъвенската окръжна спортна област е решилъ официалното откриване на спортния сезонъ въ Плъвенъ да стане на 8 май т. г. За случая е изработена вече специална програма.

**За училищния бюджетъ.** — Бюджетътъ на Плъвенското училищно настоятелство ще бжде сложенъ на разглеждане въ общинскитѣ съветъ следъ великденскитѣ празници.

**Пари има,** стига да знаете да ги спечелите. А ще спечелитѣ сигурно, ако вземете билети отъ голѣмата народна лотария на Съюза на журналиститѣ. Купете си билети! Може и вие да сте единъ отъ щастливцитѣ!

**Кооперативниятъ театъръ.** — Отъ първия денъ на Великденъ Кооперативниятъ театъръ, въ пълень артистиченъ съставъ, подбранъ оркестъръ, увеличенъ хоръ и специаленъ балетъ (55 души), започва гостуванитѣ си въ Плъвенъ, съ своята най-голѣма оперетна постановка „Дъщерята на лесничея“ отъ Георгъ Ярно. Театърътъ пжтува съ собственъ разкошенъ гардеробъ и специални за всички постановки декори и реквизити.

Голѣмиятъ интересъ на столичната публика къмъ Кооперативния театъръ се е изразявалъ най-добре въ масовото посещение на спектаклитѣ му презъ цѣлия сезонъ.

Не се съмняваме, че плъвенци ще се отзоватъ на гостуванитѣ му по сжщия начинъ, както всѣка година до сега.

**Концертъ.** — Плъвенскитѣ народъ хоръ „Гусли“ е далъ въ сжбота вечерта въ с. Турски Тръстеникъ — никополско, концертъ съ добре подобрена програма. Концертътъ е билъ добре посетенъ.

**Едно справедливо искане.** — Населението отъ с. Бешлии, раховско, е отправило до министритѣ и народнитѣ представители едно обширно и добре мотивирано изложение, съ което иска, за да се запази селото отъ наводнения, да се продължи укрепителната карабозка дига и отъ другата страна на р. Искъръ. Населението обещава да извърши частъ отъ землената работа.

Искането е справедливо. Съ удължаването на дигата ще се спасятъ отъ опустошаване мѣколко десетки хубави и богати крайдунавски селища.

**Записванията** за нашата втора екскурзия до Чехословашко продължаватъ. Последниятъ срокъ е 1 юний т. г. Ще се приематъ ограничено число екскурзиянти. Точниятъ маршрутъ е: Плъвенъ — Сомовитъ — по Дунава — Буда-Пеща — Братислава — Кошице — Бърно — прочутитѣ пещери Мацоха — Злинъ (заводитѣ на Батя) — Моравска Острова (прочутитѣ желѣзарски заводи Витковицъ) — Храдецъ Краleve — Прага — Карлсбадъ — Пилзенъ — Виена. Освенъ тия градове ще бждатъ посетени много земледѣлски стопанства, индустриални предприятия, музей, исторически забележителности и пр. Разноски за пжтъ, храна, хотели и пр. около 5,200 лв. При записване се внасятъ само 500 лв. за паспортъ и други разноски, заедно съ три портретчета. Екскурзията ще трае отъ 25 юний до 16 юлий т. г.

**Работнически.** — Отъ 1 май т. г. влиза въ сила отвърдението отъ министра на търговията, промишлеността и труда списъкъ на лѣкарствата, разрешени за фондова практика.

Всички досегашни списъци и допълнения относно лѣкарствата се обезсилватъ. Въ бждеще всички г. г. лѣчители, аптекари и контролни органи по фонда ще се ржководятъ по напечатания въ „Наржника“ списъкъ на лѣкарства. Наржникътъ може да се набави отъ Плъвенската инспекция по труда срещу 30 лева.

**ЗА ДАМСКОТО ОБЩЕСТВО.** — Вчера пристигнаха на „Дѣдо Мразъ“ много очакванитѣ пролѣтни дамски блузи, които по своята изработка и пѣстрота плъняватъ всѣко дамско сърдце. Тѣ сж единственитѣ пролѣтени най-радостенъ подаръкъ на всѣка дама. Побързайте да си набавите пролѣтни блузи отъ „Дѣдо Мразъ“.

**За подобрене скотовъдството.** — Въ м-вото на земледѣлието сж постъпили заявления отъ 338 стопани за доотглеждане на 406 мжжки говежди разплодници, съгласно специалната наредба. М-вото е намѣрило отговарящи на наредбата и разрешило да се поставятъ на отглеждане 297 бичета, отъ които 78 отъ майки, млѣчността на които се контролира. Най-много бичета се поставятъ на отглеждане въ Плъвенска, Ловчанска и Луковитска околии.

Следъ като бждатъ отгледали до 2-годишна възраст, тия бичета ще бждатъ закупени за общински разплодници по опредѣлени отъ специална комисия при министерството цени.

**НЕ Е ЗАБЛУДА, ПРОВѢРЕТЕ!** Коприненитѣ дамски чорапи по 80 лв. продава само „Дѣдо Мразъ“.

**Голѣмъ обиръ всрѣдъ бѣлъ денъ**

Крадци, обаче, нѣма!

Онзи денъ една група учителки и учители, които участвуваха въ последната педагогическа конференция, като минавали край **Златарския магазинъ на Коста Златаревъ**, срещу народната банка, безъ да щатъ се спиратъ предъ кокетно наредената му витринка, на която били изложени току що пристигналитѣ за великденскитѣ празници най-модерни и финни златни и сребърни гривни, ланчета, часовници и други бижутерни принадлежности.

Ослѣпителниятъ блѣсъкъ и изящността на изложенитѣ въ витринката бижу просто ги съблзнили и тѣ безъ да му мислятъ много, нахлуватъ въ магазина и бързо разграбватъ хубавитѣ гривни, прѣстени, ланчета и ненадминатитѣ по своята точностъ часовници и пр.

За това разграбване, обаче, г. Коста Златаревъ не се оплакалъ на полицията по простата причина, че „нападателитѣ“ си заплатили всичко много честно и почтенно.

Събраната сума отъ продажбата г. Златаревъ веднага телеграфически изпратилъ за нова стока, която снощи пристигна въ града ни. Отъ днесъ витринката на г. Златаревъ е отново кокетно наредена. Минете край магазина, провѣрете, влѣзте вжтре и си купете по единъ подаръкъ.

Величка Д-ръ М. Сиракова  
нѣма да приема на именния си денъ

Величка Г. Балканска  
нѣма да приема на именния си денъ — Великденъ

Д-ръ Величко Памиховъ  
нѣма да приема на именния си денъ

Атанасъ Савиновъ  
нѣма да приема на именния си денъ — Великденъ

**ВАЖНО ЗА ДОМОСТРОИТЕЛИ И ПРЕДПРИЕМАЧИ!**

Дъски отъ 1400 лв. до 1700 лв. куб. м.  
Летви отъ 700 лв. до 1400 лв. куб. м.

пушатъ въ продажба отъ днесъ складовитѣ за дървенъ строителенъ материялъ

**„Иванъ Н. Желѣзаровъ“**

находящи се — единия на Съръ-пазаръ, а другия — до окръжната палата срещу Мавзолея въ гр. Плъвенъ. Сжщитѣ разполагатъ съ ромънски и български греди и мартаци на конкурентни цени и условия за плащане.

Желѣзаровъ & Куновъ  
тел. № 301.

Дрехарница **„АРЖЕНТИНА“**

любимо име, което произнася всѣка дама, защото само при

**„АРЖЕНТИНА“**

се намиратъ елегантни дамски манта на неимовѣрно ниски цени

Посетете „АРЖЕНТИНА“ и се увѣрете!

**ДОМОСТРОИТЕЛИ,**  
при **БРАТЯ БАЛКАНСКИ**  
има винаги голѣмъ депозитъ

на дървенъ строителенъ и мебеленъ материяли, желѣзария, бои, безиръ, циментъ, цигли и др. строителни материяли. Плъвенъ, телефонъ 249

По случай Великденскитѣ празници  
въ сладкарница  
**„СЪГЛАСИЕ“**

пристигнаха най-разнообразни шоколадени сладкиши великденски яйца, статуйки, пиленца и много други изненади. Времето прекарано въ сладкарница „Съгласие“ е приятно, защото тукъ всичко се поднася прѣсно и първокачествено при бърза, акуратна прислуга и умѣрени цени.

**Всѣка вечеръ радиоконцертъ.** Приематъ се поржчки за козунаци, сладкиши, торти, пасти, баклави и др., които се извършватъ отъ добъръ майсторъ

За всичко хубаво при „Съгласие“!

**Мжжки и дестки дрехи**

по поржчка и готови

търсете само при **НИКОЛА ТОПКАРОВЪ**. За пролѣтния стзонъ пристигнаха най-голѣмъ изборъ на кангарни и шраихгарни платове за костюми, пардесюта, тренчкоти и ученически форми



# ПРЕДКОНГРЕСНИТЪ БОРБИ ВЪ ДЕМОКРАТИЧЕСКИЯ СГОВОРЪ

Идейнитъ различия между Цанковъ и Ляпчевъ—Буровъ—Даневъ.—Борбата между стари и млади.—Интриги и отрова.—Цанковъ не бѣга отъ отговорности.—Дворецътъ и Цанковъ.— Една пакостна легенда.—Кой ще победи?

Недоразуменията въ централното бюро на Демократическия сговоръ въ връзка съ предстоящия конгресъ се коментира ежедневно отъ цѣлата преса. Интересътъ на всички къмъ организационния животъ на сговора е основателенъ, защото днесъ той е единствената силна опозиционна партия. Заинтересувани лица, срамуващи се отъ котерийнитъ си попълнения, даватъ на тия борби само характеръ личенъ. Тъкмо противното е истината.

## Борбитъ сж на идейна почва

Борбата е за надмощие на младото надъ изхабеното и остарѣлото; за създаване на силна властъ—силна съ своята законностъ и справедливостъ противъ партизанщината и корупцията въ всичкитъ области на държавния ни и общественъ животъ; за голѣми реформи, отговарящи на крещящитъ нужди на времето и засегащи интереситъ на широкитъ народни маси, противъ кретането въ управлението и оставане нѣщата сами да се нареждатъ; за проникване духътъ на социалната правда и обществена солидарностъ въ всички области на държавния ни животъ противъ егоистичното и котерийно използване богатата на държавата; за активната намѣса на държавата въ борбата съ голѣмото стопанско бедствие противъ тжпото равнодушие къмъ страданията на народа; за интервенцията на държавата въ всички голѣми финансови и стопански инициативи противъ отживѣлия времето си принципъ за невмешателството на държавата въ частнитъ стопански инициативи; за честно управление—

## честностъ въ личнитъ, материалнитъ, политическитъ, партийнитъ и обществени отношения

противъ демагогията, измамата, подлостта и лицеприятието; за прямитъ и решителни прояви въ управлението противъ мудността, страхливостта и политиката „ходомъ маршъ на мѣсто“; за взимане присърдце преди всичко интереситъ на производителнитъ слоеве земледѣлци и занаятчии, противъ паразитната индустрия, която дава блага само на тия, които безсрамно използватъ властта; за голѣми икономии въ държавнитъ ни разходи противъ разсипничеството; за опростяване държавната машина до степенъ да стане поносима за материалнитъ сили на народа противъ неиното ежедневно усложняване за охранване на близки и партизани.

## Това сж позицитъ на двата лагера въ сговора.

Водачъ на първата група е *Александъръ Цанковъ*, творецъ и идеологъ на сговора, а на другата страна сж шефоветъ на племената *Ляпчевъ*, *Буровъ* и *Даневъ*. Явното манефистиране на отдѣлното имъ съществуване се прояви въ София, при избора на градско бюро. Първата група получи 846 гласа, а втората 856. Съ първата бѣха младитъ и енергични сили на партията, а съ втората представителитъ на бившитъ партии, влѣзли въ сговора. Това е горе-долу отношението на тия течения въ цѣлата страна. Борбата отъ младитъ се води открито, съ готовностъ да понесатъ отговорностъ и за всички

жертви. Отъ другата страна, обаче, се пускатъ въ ходъ всички стари и отживѣли сръдства. Още отъ сега тайно се разглася, че *Александъръ Цанковъ*, макаръ и много почтенъ човѣкъ, е неудобенъ за водачъ на партията, защото името му било свързано съ ексцеситъ по станалитъ събития презъ 1923 год.; че *Н. В. Царьтъ* не билъ разположенъ къмъ него; че безъ *Цанковъ* по-скоро щѣло да се дойде на властъ и пр. и пр.

## Интриги и отрова!

Сжщитъ сръдства, съ които сж си служили отъ 50 години. На тия интриги ние отговаряме: *Александъръ Цанковъ* и неговитъ приятели сж готови, въпрѣки амнистията, гласувана отъ сегашното правителство, на анкета, която да установи отговорноститъ за станалитъ ексцеси. Още отъ сега заявяваме, че много отъ тия, които сж ги вършили намѣриха за благоразумно на времето да напустнатъ сговора и сега сж въ редоветъ на тия, които обвиняватъ. Легендата за отношенията на *Царьтъ* е колкото неоснователна, толкова и долна. *Н. В. Царьтъ* на българитъ е наистина

## най-благородниятъ човѣкъ въ нашата страна.

Отношенията му къмъ нашитъ държавници той проявява като конституционенъ факторъ — къмъ *Ал. Цанковъ* е билъ достатъчно внимателенъ; нему пръвъ той възложи да състави кабинетъ, следъ като *г. Малиновъ* не можа да стори това. Жестътъ, който *Царьтъ* прояви като намали цивилната си листа, не бе оцененъ и отъ днешнитъ управници. На всички той е сочилъ пжтътъ на честното проявление и обичъ къмъ народа и държавата. Къмъ народа е отпращалъ всички жаждущи за властъ, подчертавайки съ това разбирането си, че не бива да се създаватъ въ тази страна повече котерии за използване властта и не бива да вѣрватъ, че той ще подхранва съществуването имъ.

## Едно важно предупреждение за цвеклопроизводителитъ

По колко декара цвекло може да се съе

Съгласно членъ 1. алинея последна отъ закона за насърчение съенето на захарното цвекло и производството на захаръ всѣко селско домакинство по договоръ съ захарн. фабрики може да засѣва съ цвѣкло най-много до 25 дек. Има се сведения, че мнозина стопани подъ разни прикрити форми се стремятъ да засѣятъ повече отъ законния размѣръ декари съ цвекло и по този начинъ да се облагодетелствуватъ, а беднитъ производители да се ощетяватъ.

Плѣвненската замедѣлска катедра предупреждава всички производители, че на никое домакинство нѣма да се позволи да засѣе повече отъ 25 декара съ захарното цвекло. На по заможнитъ производители размѣра ще се намали, за да се даде възможностъ на беднитъ стопани да се засѣятъ повече. Следъ привършване на сеидбата, агрономитъ ще предприематъ проверка на засѣтитъ пространства и гдето се констатира фаворизация или заобикаляне на закона, на нарушителитъ ще се съставятъ актове и цвеклото унищожи.

## Който иска властъ да отиде при народа,

да го възпита, да го просвѣти и издигне, да спечели неговото сръдце, да го обикне народа, както обича своя *царь* и тогава властта ще дойде сама по себе си.

## Ето истината на вътрешнитъ отношения,

които не сж чужди на отношенията и въ другитъ партии. И тамъ борбата между новото, младото, прогресивното и рутината, отживѣла времето си, кипи. Ще победи рано или късно новото, жизнеспособното, защото времето работи за него.

## Борбата въ сговора не е нова.

Тя датира още отъ 9 юний 1923 год. Тъкмо за това сговора се създаде следъ мжчителни преговори. Щабоветъ на бившитъ партии трѣбваше да се разформируватъ. Тѣ привидно сториха това, подъ натиска на младитъ. Тѣ заявиха, че затварятъ старитъ си партийни храмъ на сговора. Иначе никой не би поелъ отговорности за създаване и възстановяване партиитъ на тия, които бѣха арестувани въ Шуменския затворъ.

Съ две думи: пжтътъ на вургарната партизанщина трѣбва решително и за винаги да се изостави.

## На голѣмитъ обществени постове трѣбва да се поставятъ голѣми хора,

голѣми въ своя моралъ и готовностъ за интереситъ на народъ и държава да поематъ отговорности. За това ние се боримъ и за това ще победимъ. Численото преимущество — въ депутатитъ и членоветъ на висшия партиенъ съветъ—не смущава никой. Много отъ тѣхъ сж назначени. Нашата сила е въ нашата воля да се боримъ за интереситъ и благополучието на държавата и народа.

Стоянъ Вълчевъ,  
(членъ на висшия партиенъ съветъ на сговора)

## Пазете се отъ имитация!

Оригиналъ пудра „Токалонъ“, кремове „Токалонъ“, „Нивея“, 20 вида одеколони, и 30 вида екстра парфюмни есенции и 16 вида ликьорни есенции.

Голѣмъ изборъ пудри помади, кремове и всички други тоаленти артикули за елгантния свѣтъ и широката публика най-сигурно се поддържа само въ санитарния магазинъ „Билка“. Престжпление прави всѣки къмъ себе си ако не се снабдява редовно отъ тамъ съ горнитъ необходиминости. Магазинътъ е снабденъ съ всички видове очила и рамки, които се отпускатъ съ най-голѣма точностъ и гаранция.

Всички неотровни лѣчебни билки, чайове, които отъ вѣкове предпазватъ и възобновяватъ здравето.

Разни видове бонбони за кашлица, сигуренъ цѣръ противъ мазоли и потение на краката, всички бръснарски артикули, електрически гребени и др., за празницитъ съ най-намалени цени въ санитарния магазинъ

„БИЛКА“

## Пушете ароматичнитъ цигари „ЕНИДЖЕ ВАРДАРЪ“

приготвени отъ специални хармани за великденскитъ празници!

## ПРАКТИЧЕСКО РЖКОВОДСТВО ПО ПТИЦЕВЪДСТВО

ИВ. ДОБРЕВЪ и АТАНАСЪ БОЙЧИНОВЪ  
инженеръ-агриколь инженеръ-агриколь

излезе отъ печатъ второ преработено и допечатено издание съ много фигури въ текста издание на книгоиздателство — Мотавчиевъ — Плѣвень

## Запомнете, хубаво закуската сутринъ

можете да имате само въ баничарница

## „МАКЕДОНИЯ“

(срещу хотелъ „Спленидъ“,)  
Винаги екстра баница приготвена съ чисто масло, вкурсни микици, овче прѣсно и кисело млѣко.

## СТРОИТЕЛИ!

На склада **Георги П. Витановъ**  
Плѣвень—Съръ-пазаръ, въ мѣстото на Балабановъ,  
**Пристигнаха нови партиди**  
**ДЪСКИ, ЛЕТВИ, ГРЕДИ**  
всички размѣри и се продаватъ по  
цени напълно конкурентни Посетете да се увѣрите!



Керамична фабрика

## „Иванъ Н. Желѣзаровъ“

гр. Плѣвень

Съобщава на господа **ДОМО-строителитъ и предприемачитъ**, че за сега продава своитъ **МАШИНЕНИ ТУХЛИ** испечени въ ригова пещъ на цени равни на ценитъ на ржчнитъ тухли.

## ПРѢСНИ ЯЙЦА

по 80 ст. парче

съвършено прѣсни по случай великденскитъ празници се продаватъ въ  
магазинъ „Златна птица“ — срещу хотелъ „Балканъ“

КАТЕРИШКО СЕЛСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ

## Обявление № 208

с. Катерица, 26 априлъ 1932 год.

Катеришкото селско общинско управление, Плѣвненска околия, обявява, че на 7 день отъ публикацията настоящето въ вкъ „Северно Ехо“, отъ 8 до 12 часа въ общинската канцелария ще се произведе вторипътъ търгъ за продаване на кастрирания бракуванъ общински говежди разплодникъ на 8 год.

Първоначална цена 3000 лева. Залогъ за право участие въ търга 10%. Поемнитъ условия сж на разположение всѣки день и часъ.

Кметъ: п. ХРИСТО Д. МЛАДЕНОВЪ  
Секретаръ-бирникъ: п- ИВ. АТ. ТОПУЗОВЪ

ГОРНО-МИТРОПОЛСКО СЕЛСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ

## Обявление № 661

с. Горна-Миртополия, 25 IV 1931 год.

На 11-ия день отъ публикацията на настоящето въ Плѣвненския вестникъ „Северно Ехо“ отъ 2 до 5 часа слѣдъ обѣдъ въ канцеларията на общинското управление ще се произведе публиченъ търгъ съ явна конкуренция за отдаване на наемателъ експлоатацията на 10 кжса общински ниви отъ 72. 3 декара за времето отъ 15 IV 1932 год. до 1 XI 1933 год. Първоначалната цена на 1 декаръ за година е 100 лева. Залогъ се иска 10% върху първоначалната цена. Закона за Б. О. П. е задължителенъ за конкурентитъ. Тржжитъ книжа могатъ да се видятъ всѣки день и часъ въ общинската канцелария.

Отъ ОБЩЕНАТА

Печатница — МОТАВЧИЕВЪ — Плѣвень Геч. № 33



## Съ какви военни сили разполага днешна Русия

Въ дните, когато заседаваше конференцията по обезоръжаването на народитѣ, голѣмия шведски вестникъ „Дагенесъ Нийтеръ“ изнесе една много интересна статистика за сегашната военна мощь на съветска Русия.

Споредъ даннитѣ на „Дагенесъ Нийтеръ“, само числото на новообранитѣ въ Съветска Русия достига до 1,200,000 души, разпредѣлени въ сто полка.

Поименната действаща служба трае петъ години (между 22 и 26 години). Въ сжщностъ, обаче, военното обучение започва много по-рано, още въ училището или други организации, имащи за задача да подготвятъ младежитѣ за въ армията.

### Ефективитѣ на руската армия!

Рускитѣ изложения представени въ конференцията на разоръжението опредѣлятъ ефективитѣ на армията до 560,000 души, цифра фигурираща въ всички официални статистики и даже и въ бюджета. Истината, обаче, е съвсемъ друга. Сжщинскитѣ ефективитѣ на Русия възлиза на 1,478,000 души въ мирно време. Тази армия се разпредѣля така:

Командуване, офицери	48,000
Две класи войници отъ първа категория	580,000
Четири класи войници отъ втора категория	800,000
Специални войски	50,000
<b>Общо</b>	<b>1,478,000</b>

Споредъ военния законъ, който е въ сила отъ седемъ години, новата съветска армия може да наброи до 3,170,000 души, плюс около 80,000 запасни офицери.

Презъ последнитѣ години, екипировката на войскитѣ се е значително подобрила. Всѣка дружина понастоящемъ брой 198 пушки, всѣки пѣхотенъ батальонъ 954 пушки плюсъ 2 орджия и всѣки пѣхотенъ полкъ 2867 пушки, или 962 пушки, 56 малки митральози, 54 тежки такива, 6 леки орджия и 6 тежки.

Руската индустрия фабрикува всѣки месецъ и до 100 аероплана. Подъ контрола на комисариятѣ сж народната отбрана, индустриятъ и търговията, а именно: 1) муниционенъ и продоволственъ трѣстъ, 2) трѣстъ на химически продукти, 3) трѣстъ на авиационна индустрия, 4) трѣстъ на фабрика за пушки, топове, муниции, и 5) трѣстъ на артилерийски заводи. Въ тия заводи работятъ около 15,000 работника. При тия чудовищни екипировки се прибавя и постоянния вносъ на танкове, блиндирани автомобили и др. Само презъ последнитѣ две години Англия е внесла въ Русия 120, а Италия надъ 300 танка и други нападателни орджия.

### Командуване, дисциплина, контролъ

Воиникътъ назовава началнитѣ си „другари“, при което трѣбва винаги да прибави чинътъ му „другарю поручикъ“, „другарю полковникъ“. Това до нѣкъде е единствената останка отъ революционитѣ години, но съвсемъ не пречи да цари въ армията желѣзна дисциплина.

Извънъ военното командование, армията се намира подъ единъ много строгъ политически контролъ, упражняванъ отъ комисари делегирани отъ политическата власть.

Тия комисари, останки сжщо отъ революцията сж до толкова по-необходими колкото по-многобройни сж още на служба у висшитѣ офицери бѣгълцитѣ отъ царската епоха,

които вдѣхватъ само органично довѣрие. Комисаритѣ контролиратъ духътъ на офицери и воиници, давайки и на единитѣ и на другитѣ едно истинско възпитание на болшевишка гражданска доблестъ.

### Морски сили

Балтиската флота на Русия презъ 1930 броеше три голѣми единици съдържащи отъ 23,400 до 26,000 тона—„Октомврийская революция“, „Мартъ“ и „Парижка комуна“. Четвърта единица не отъ значение „Красни Ленинградци“ допълваше тази флота, която броеше още мнго торпильори и подводници. По-късно две отъ тѣзи единици презъ 1931 бѣха отправени за Черно море, кждето руската флота понастоящемъ се състои отъ три голѣми крайцери, 6 торпильора и 5—6 подводници. Къмъ тѣхъ могатъ да се прибавятъ и крайцерътъ „Вовчиловъ“ на Балтийското море и стария „Аврора“, построенъ презъ 1909 година:

Когато единъ день се узнало, че морски единици отъ балтийската флота били отправени и присъединени къмъ черноморската флота, ошудването е било много голѣмо. Но тенденцията е ясна: Русия смѣта, че югозападнитѣ ѣбрѣгове иматъ по-голѣма нужда отъ тѣзи на северъ или изтокъ.

Рускитѣ торпильори въ Балтийското море повече датирайтъ отъ 1924—17 г. Общото имъ число стига до 21, четири отъ които сж снабдени съ 5 орджия 10 см. и 12 торпильохвѣргачи.

Други седемъ морски единици датиращи отъ 1905—906 допълватъ тази флота, както и подводници отъ 675 до 975 тона датиращи отъ 1918—1931 г. Най-модерниятъ е снабденъ съ едно 10 см. калиброво орджие, 10 торпильохвѣргачи и едно противоаероплано орджие. Новъ типъ подводница „Безбожникъ“ ще бжде пусната презъ м. май отъ Ленинградското пристанище. Има още голѣмъ брой морски единици, като ледоразбивачи, параходболници, хвѣрчащи докове и др.

Трѣбва да се отбележатъ още и усиленитѣ укрепителни работи направени въ околноститѣ на Кронщадъ и финландския брѣгъ.

Числото на морския персоналъ на служба сега по рускитѣ параходи е само 4,000 души. Обаче, морската армия наброява 20,000 опитни матроси. Тѣ служатъ 3 години, а специалиститѣ често пѣти 4 години. Но колкото и ограничена да е флотата, военната ѣ мощь е извънредно голѣма.

### Военната авиация

Руската военна авиация е една идеална армия съ необикновенни успѣхи. Само въ три години, организаторитѣ на съветската армия сж направили отъ авиацията едно не вече отбранително орджие, а нападателно. Извънъ фабрикуването на аероплани въ Филей, близо до Москва (фабрика съ техници—германци), една друга фабрика „Зачи“ въ Москва е служила за образецъ на многобройни постройкы, за аеропланни принадлежности.

За сега, армията разполага съ около 2000 аероплана; 1/5 аероплани за бомбардировка и 1/5 бѣгачи. Числото на хидропланитѣ е 200.

Изпълнението на пятилетката ще позволи на Русия да има въ 1935 год. 62 авиационни полка съ около 5000 аероплана. Авиационната армия брой за сега 14,000 души и

германцитѣ единодушно признаватъ, че сръжността и умѣнието на рускитѣ авиатори надвишава всѣка похвала.

Презъ настоящата 1932 година съветската авиация ще се обогати съ 1000 нови машини, а именно: 80 бомбаровачни аероплани за пренасяне тежки орджия, 120 аероплани за лекъ транспортъ, 80 за упражнения, 342 бѣгачи цѣли отъ металъ, 12 аер. торпильори, 63 хидроплана и др. И макаръ, че аеропланната индустрия е много развита въ Русия, пакъ сж внесени отъ Италия надъ 100 хидроплана на стойностъ 90 милиона лири. Внесени сж и отъ Холандия и Чехословашко.

### Военниятъ бюджетъ

Споредъ официалния бюджетъ, би трѣбвало да се върва, че за да подѣржа тази армия Русия изразходва само 1,800 милиона рубли годишно. Число абсолютно невѣрно, нѣмащо нищо общо съ истината, тъй като много сж разходитѣ на армията, които никжде не фигуриратъ въ военния бюджетъ, но които сж разпрѣснати и прикрити въ други бюджетни, като напр. въ този на народното производство или въ стопанската икономия. Отъ статистиката отъ 1924 до днесъ вижда се, че обявенитѣ официални военни разходи постоянно се увеличаватъ.

### Колко души могатъ да се мобилизиратъ?

Презъ юний 1930 официалния руски органъ „Красная звезда“ съобщи, че 20 милиона мъже и жени били готови всѣки моментъ да отговорятъ на мобилизационния апелъ. Тази огромна цифра трѣбваше да се тури преди четири години. Сжщата година, въ единъ разговоръ на Сталинъ съ пратеника на „Дейли Мейлъ“, заяви че отъ 1934 г. Русия даже и да обори цѣлия свѣтъ, благодарение отъ една страна индустриалната независимостъ на страната, отъ друга на синоветѣ и дѣщеритѣ си всички готови да бждатъ мобилизирани за отбрана на отечеството.

Следъ тази загадъчна новина за една армия отъ десетъ, дванадесетъ, петдесетъ милиона мъже и жени достойни войници, безподобни техници, неуморни химици, специалисти на чело на народитѣ, тя е направила неимовѣрни прогреси въ руския манталитетъ, изопачавайки и изглаждайки дълбоко миролюбивата и братска душа на рускитѣ маси.

### Пчелари,

винаги ще намѣрите на най-износни цени всѣкога пити отъ чистъ гарантиранъ воскъ. Може да си замѣните воскъ и съ готови пити. Продава **Вѣтю Петровъ-Ловечъ**

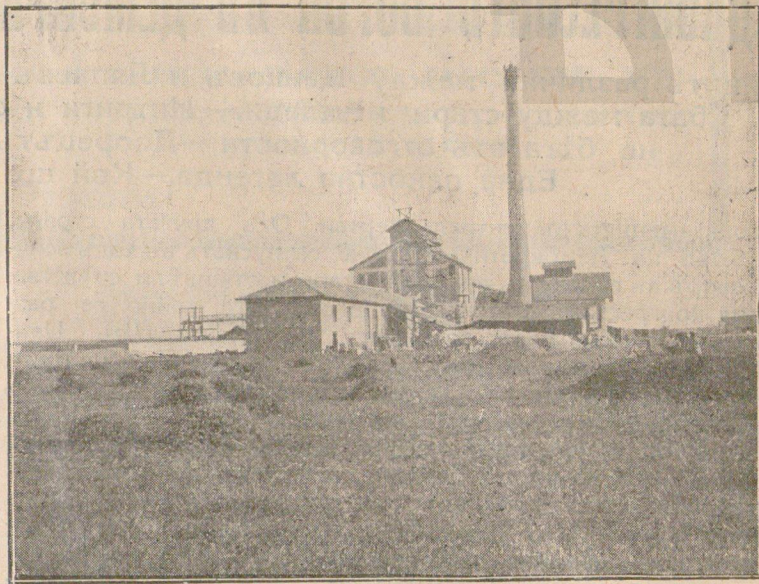
— Кжде?

— При „Дѣдо Мразъ“ за копринени чорапи, най нови и модерни цѣтове и мнго по-евтино сравнително другаде.

— Наистина! Азъ преди малко минахъ отъ тамъ и видѣхъ като разтоварваха освенъ копринени чорапи и най разнообразни пролѣтни трикотажи.

### Д-ръ Станка П. Петрова

**специалистъ акушеръ-гинекологъ** се завърна и приема въ всѣко време въ кабинета си ул. Левски № 14 (Балканска звезда)



## Производителна кооперация „БЪЛГАРСКА ЗАХАРЪ“

ПЛѢВЕНЪ

Фабрика—гара Долна Митрополия.

Чисто национално кооперативно предприятие съ напълно внесенъ

**дѣловъ капиталъ и фондове 37 милиона лева**

Стойностъ на фабриката (сгради и машини) 52 милиона лв., засѣва срѣдно годишно 20,000 декари.

Производство на захаръ: 5,720,000 кгр. (бучки и кристалъ); меласа (за спиртъ) 2,500,000 кгр.; резанки 30,000,000 кгр. (фуражъ).

Работници около 300 души.

Членоветѣ—цвеклопроизводители—5000 души получаватъ общо приходъ 30,000,000 лв., а държавата—отъ акцизъ, общ. налогъ и навла 58 милиона лева.

### ПЛАСМЕНТА НА ЗАХАРЪТА СЕ ИЗВЪРШВА ОТЪ:

1. „Задруга“ О. О. Д-во при съюза на популярнитѣ банки—София.
2. Общиятъ съюзъ на Бѣлг. земледѣлски кооперации—София
3. Плѣвненската популярна банка.

**Консумирайте само народна коопер. захаръ!**

## Първо бѣлгарско за циментъ Акционерно д-во

**„ЛЕВЪ“**

плѣвненъ, телефонъ 116

телеграфически адресъ „Портландъ“

**ВИНАГИ ПРОДАВА**

на много износни цени „Портландъ“

**ЦИМЕНТЪ**

Само въ Плѣвненъ отъ производството ѣ сж построени:

окръжната палата, фабрика „Бѣлгарска захаръ“, Плѣвненската електрическа централа, новата мжжка гимназия, новата клиника и др.

## За празницитѣ голѣмъ изборъ на

**ДЕТСКИ ВЕЛОСИПЕДЧЕТА**

собствено производство съ гарантирана трайностъ на едро и дребно

при **Пенчо Хр. Банчевъ** — Плѣвненъ

**безплатни поправки.**



Любителитъ на хубавото, вземете си бележка!

## Бюфетътъ въ градската градина

(градското казино и сладкарницата)

се открива отъ недѣля, 1 май — Великденъ. Посетителитъ на градината винаги ще намѣрятъ прѣсни закуски приготвени отъ специалистъ майсторъ, приятна обстановка, изрядна чистота, бърза прислуга — всичко това на обикновени цени, безъ повишение и безъ процентъ. Свири симфониченъ оркестъръ. Едно посещение и всѣки ще се убеди въ горното.

## ПАПИРОСИТЪ :„БАКАЛОВЪ“:

сж ненадминати по своя  
ароматъ и качество!

Пушете „БАКАЛОВЪ“, тѣ сж най-приятни!

Подхранете вашата кожа и изглеждайте млада!



ЩАСТЛИВИ БАБИ,

обратно отъ общото мнение, какво бръчките, изпадналите мусколи на лицето, отслабналите клетки и неприятния цвѣтъ на лицето не се дължатъ на напредналата възраст, а на недостатъчното подхранване на кожата.

Съ една добре подхранена кожа една жена отъ 50 години може лесно да изглежда 30 годишна.

Най-добритъ и най-силнитъ храни за кожата сж:

прѣсенъ кремъ, чисто дървено масло смѣсени съ някои естракти отъ растения. Ние гарантираме, че

### крема „ТОКАЛОНЪ“

храна за кожата, съдържа горе изброенитъ елементи, които споредъ единъ известенъ медицински професоръ отъ Виена сж нѣжни за вашата кожа за да бжде тя винаги девствена, свѣтла, млада и безъ никакви бръчки. Това е тайната, която позволява на киноартиститъ отъ 40 години нагоре да играятъ ролята на младитъ момичета въ много филми.

Употрѣбвайте кремъ и пудра „ТОКАЛОНЪ“, храна за кожата, розовъ цвѣтъ, вечеръ преди да си легате, а кремъ „ТОКАЛОНЪ“ бѣлъ цвѣтъ (сухъ) сутринъ.

### Бележки безъ политика

Едно оригинално наследство

Двамата приятели на Лузитания, Дотеръ и Колинсъ внесли въ една американска банка сумата... 5 долара, които ще се капитализиратъ съ сложна лихва въ продължение на 500 години.

Следъ изтичането на тоя срокъ сумата ще нарастне на 2,084,000 долара и ще бжде предадена на наследницитъ на Дотеръ или Колинсъ. Ако отъ двата рода не останатъ наследници, то тогава сумата ще се предаде на благотворителнитъ дружества.

### Камбанария съ грамофонъ

Камбанарията на една черква въ Хертфордширъ, близо до Лондонъ, е направена по единъ не много обикновенъ начинъ. Въместо камбана тя е снабдена съ мощенъ високоговорителъ, който е свързанъ долу съ грамофонъ. Плочитъ, които се използватъ отъ този грамофонъ, възпроизвеждатъ прочути камбани концерти. Сутринъ богомолцитъ слушатъ звънтъ на известнитъ по своята мелодичностъ камбани на църквата „Св. Маргарита“ въ Уестминстъръ, а вечеръ цѣлата околностъ се залива отъ веселия звънъ на камбанитъ отъ дублинската църква „Св. Патрикъ“.

### Елмази отъ желѣзо

Професорътъ отъ колумбийскиятъ университетъ Ралфъ Манъ-Ки и инженеръ Л. Боретъ намѣрили начинъ да приготвяватъ елмази по 125 франка единиятъ каратъ, и то отъ... желѣзо!

Изобретателитъ смѣсвали: желѣзо, вжглища, графитъ и фосфоръ при твърде висока температура и следъ това цѣлата смѣсъ изливали въ чугуненъ сждъ. При охлаждане въ сжда се развивалъ такъвъ силенъ натискъ, че графитътъ се превръщалъ въ елмазъ.

По този начинъ получения елмазъ по нищо не се различавалъ отъ естествения такъвъ.

### Идолопоклонство

Споредъ „Вечерная Москва“, на 1 май на Червения и Свредловски площади въ Москва ще бждатъ поставени два гигантски фотографически портрети на Ленинъ и Сталинъ. Двамата портрета сж 25 метра дълги и 8 метра широки. Тѣ сж най-големитъ на свѣта и сж съставени отъ 600 негативи.

ЧОРАПИ по вкусъ най-големъ изборъ на безценица за празницитъ при „Дѣдо Мразъ“.

### Новъ костюмъ за 120 лева

Ние твърдимъ, че всѣка дама и всѣки господинъ, които биха ни предали горното си облѣкло за

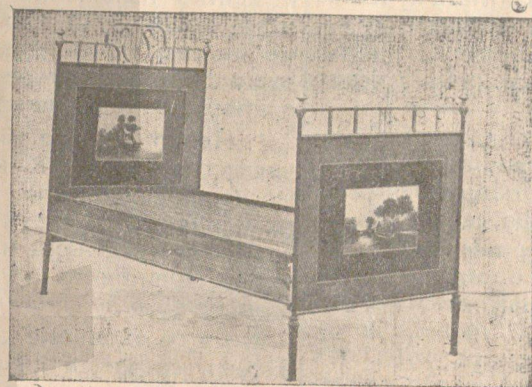
### ХИМИЧЕСКО ЧИСТЕНЕ

ще останатъ изненадани отъ великолепия изгледъ на дрехитъ си, които получаватъ пълна дезинфекция, идеално унищожение на всички лекета и петна и едно невѣроятно освежаване на цвѣта

Веднага предайте дрехитъ си на нашата представителка Димитра Ф. Попова шапкарски магазинъ „Рекордъ“ за да ги получите въ едно кжсо време като нови. Бр. Сеченски фабрика за парно боядисване и химическо чистене. Бреница — София. Никакво свиване и опърлюване на дрехитъ.

### ПРИВИЛЕГИРОВАНА ФАБРИКА

за желѣзни таблени и месингови кровати



ДЕЧЕВЪ  
& СМЕ  
ПАВЛИКЕНЕ  
Тел. № 39

По случай кризата предлага на фабрични цени направо отъ фабриката на дребно най-солидни

по поржчка съ писмо най-художествени, и най-евтини кровати, всички модели, цвѣтове, имитация яворъ, орѣхъ и др.

Нощни шкафчета, пружини, кушетки и др. Качество надъ всѣкаква конкуренция. При неудобствие приемаме пратката обратно. Но г-да чиновницитъ на изплащане съ купони

### За великденскитъ празници кооперация „НАРОДЪ“

пусна въ продажба отъ собствената си мелница

най-луксозно брашно за козунаци,  
което задоволява и най-взискателнитъ вкусове на почитаемитъ клиенти.

Цени конкурентни!

### Кооперации и продавачи на лѣтни и гумени обувки

гумената индустрия, марка

### „Трапезица“

Бр. Иосифъ и Исакъ Аронови Плъвенъ

започна масово производството на луксозни лѣтни — сиви и бѣли гумени обувки, пълненъ асортиментъ. По случай приключване на сезона гумени лакирани сандали съ намалени цени.

Искайте веднага оферти

Побързайте съ поржкитъ си

Телефони: фабриката 125  
кантора 275

За телеграми  
„Трапезица“ — Плъвенъ

### Кооперации, бакали и манифактуристи въ селата, гумената фабрика „БОТЕВЪ“

намали ценитъ подъ конкуренцията.

Искайте новитъ ценоразписи на платненитъ лѣтни сиви, бѣли и черни обуща фабрика Съръ-пазаръ, Плъвенъ — Складъ срещу общината

### БЕЗЪ СЖ ПЕРНИКЪ си остава само ПРОЧУТОТО ПРОШЕКОВО ЛИВО

винаги пилзенски типъ.

Продава се въ всички по уредени бакали и кръчми въ окръга

Главенъ представителъ за Плъвенския окръгъ: складъ за спиртни питиета „Братя Ковачеви“ на събирателно д-во Стоянъ Т. Орѣховски — Плъвенъ, телефонъ 296



КАКТО ВСЪКА ПРОЛЪТЪ  
**МАГАЗИНЪ „МАША“** — ПЛЪВЕНЪ  
 телефонъ № 261

„МАША“  
 елегантно, фино

кани многобройнитѣ си клиенти да участвуватъ и тази година въ разграбването на известнитѣ обувки „МАША“, които завладяха пазаря съ своитѣ НИЗКИ ЦЕНИ, ВИСОКО КАЧЕСТВО и ЕЛЕГАНТНОСТЪ. Въ магазинъ „Маша“ пристигатъ ежедневно голѣми количества „римски сандали“, лѣтни гумени обувки „Бакишъ“, при намалени цени, домашни пантофи, македонски чехли и всички видове детски обувки на едро и дребно.  
**Едно посещение не ангажирва, но задоволява вкуса напълно!**

„МАША“  
 трайно, естивно

КОЛОНА НА ЛЪКАРЯ

**Опасността отъ кучетата**

Известно е на всички, че кучето е едно отъ домашнитѣ животни и споредъ службата която изпълнява се подѣлятъ: на стадни, т. е. пазители на овчитѣ стада отъ хищни животни, други като пазители на селското стопанство, трети, като ловни и четвърти, като луксозни. Съ две думи казано, сж една необходимост. Но отъ друга страна сж опасни за общественото здраве, като носители и разсадници на болеститѣ бѣсътъ и паразитната кучешка тения. Тия две болести се насаждатъ на хората отъ найценното за българина — домашно куче.

Бѣсътъ напоследъкъ е вземалъ широки размѣри и представлява едно обществено зло, което трѣбва да се корени.

Въпрѣки прилаганитѣ до сега мѣрки въ борбата противъ въпросната зараза, видно е, отъ статистическитѣ данни, че числото на ухапанитѣ хора отъ бѣсни кучета, ежегодно се увеличава. А това иде да подчертае, че не сме на правъ пътъ въ борбата и ще трѣбва да се приложатъ по-ефикасни мѣрки.

Но, при наличността надъ 120,000 кучета въ Плъвенския окръгъ бихме ли могли да ограничимъ заразата? Не, споредъ насъ. Докато следъ 10 овце вървятъ 5 кучета, докато стопанина не намали до минимумъ числото на кучетата въ стопанството си, до като не почне да държи сметка за разходитѣ по изхранването имъ и до като въ него не се появи съзнание за общественъ дългъ, т. е. да съобщава на властта давенитѣ животни отъ бѣсни

такива, нѣма да се ограничи. Но кучето освенъ, че е разпространител на бѣсътъ сж временно е и носител на дразнителни болести като антракса или синята пжпка, холерата и дефтирита по птицитѣ, поради нехайството на стопанитѣ, които оставятъ на открито труповетѣ на умрѣли животни отъ споменатитѣ заразни болести, вмѣсто да ги зараватъ въ животинскитѣ гробища.

Като правимъ това макаръ и кратко изложение за голѣмото обществено зло отъ кучетата, за да се предпазимъ отъ изборнитѣ по-горе болести, препоръчваме следнитѣ мѣрки:

1. Намаляване до минимумъ числото на кучетата, което би могло да се постигне съ налагане опредѣленъ отъ общинската властъ данакъ или такса върху излишнитѣ кучета въ стопанството.

2. Да се съобщава за всѣки бѣсенъ случай, а сжщо и за ухапанитѣ животни и хора на общинската или ветеринарната властъ.

3. Въ градоветѣ да се държатъ вързани кучетата или пуснати на свобода, но съ намордници, като безстопанственитѣ и скитающитѣ изъ улицитѣ такива биватъ изправяни или избити отъ властта.

Само по тоя пътъ и при тия мѣрки ще можемъ да се справимъ съ тая опасна болестъ, която ежегодно разкарва десетки хиляди хора да губятъ отъ работното си време за подлагане на антирабично лѣчение.

Д-ръ Ст. Ганчевъ

**При великитѣ отъ тоя свѣтъ**

Това, което свѣтътъ не знае за Мусолини

Напоследъкъ известния френски журналистъ Жулъ Зауервайнъ печати въ берлинския вестникъ „Ахт ур абендблатъ“ цѣла серия отъ възпоминания подъ общото заглавие „При великитѣ отъ тоя свѣтъ“. Въ своитѣ бележки Зауервайнъ дава интересни характеристики и впечатления отъ всички политически водачи на Европа. Последниятъ неговъ очеркъ е посветенъ на великия реформаторъ и водачъ на днешна Италия, г. Бенито Мусолини.

— На дипломатическата мирова сцена — пише Зауервайнъ, — Мусолини се е появилъ презъ ноември 1922 година, нѣколко седмици следъ своя походъ къмъ Римъ. Той се откарал да отиде на среща съ Понанкере и лордъ Кързонъ въ Лозана и ги поканилъ въ Терите. Щомъ пристигналъ, той веднага приелъ журналиститѣ. Презъ първитѣ години на своята диктатура, Мусолини ималъ навикъ да се отнася къмъ журналиститѣ доста фамилярно като къмъ свои бивши колеги. По късно той се издигналъ на недостижимъ Олимпъ. Въ сжщото време той искалъ да докаже, че журналистътъ и диктаторътъ въ едно лице не се нуждаятъ отъ обноскитѣ на дипломата.

На въпроса, какво става съ италианския парламентъ, Мусолини отговорилъ:

— Парламентитѣ приличатъ на красиви жени. Съ тѣхъ трѣбва да се отнася доста сурово...

На следния день конференцията била пренесена въ Лозано. Мусолини влѣзълъ въ залата елегантно облѣченъ, съ бѣли ржавици въ ржка, съ бѣли гетри и се обърналъ къмъ френскитѣ журналисти:

— Вие, господа, вѣроятно мислите, че на конференцията ние ще се явимъ съ черни ризи. Сега можете да се убедите, че и ние имаме бѣло.

По това време Мусолини билъ цѣлъ обхванатъ отъ воененъ психозъ и желалъ съюзъ съ Франция. Той билъ настроенъ антигермански. Жулъ Зауервайнъ беседвалъ съ него. Мусолини му казалъ следното: — Франция има право да е недоволна отъ мира. Мирътъ е лошъ. Войната не бѣ доведена до своя край. Войната трѣбваше да се завърши въ Берлинъ, Виена и Будапеща. Трѣбваше да хванемъ врагътъ за гърлото. Сега вие имате малко шансове да получите това, което желаете. Вие сте измамени.

Германия нѣма да ви плати. Опасността е много голѣма и, ако вие сега се решите на известни действия, срещу васъ ще застане цѣлъ свѣтъ — преди всичко Германия, а задъ нея и Русия.

Подъ тия думи днесъ Мусолини едва ли би се подписалъ.

Презъ септември 1923 г. Жулъ Зауервайнъ билъ приетъ отъ Мусолини въ Римъ. Интервюто продължило единъ часъ, следъ това Мусолини казалъ:

— Давамъ ви още единъ часъ за да ми покажете, че сте добъръ журналистъ. Напишете това интервю и ми го покажете.

Зауервайнъ отишълъ до близкото пощенско бюро и написалъ внимателно интервюто. Мусолини веднага го приелъ. По лицето му се виждало, че той като журналистъ, е доволенъ отъ това интервю. Мусолини казалъ:

— Жалко, ехъ, колко е жалко, че такова добро интервю трѣбва малко да се поокастри. Азъ си спомнихъ стария занаятъ и ще направя това, което правяхъ, когато бѣхъ редакторъ на единъ вестникъ. Вие сега ще видите какъ умѣя да въртя ножицитѣ, синия моливъ и лепило.

И Мусолини „обработи“ своето интервю така, че въ него не остана нищо отъ онова, което ми бѣше казалъ...

**Отъ нашитѣ Читатели**

**За градската баня**

Гражданинъ ни пише:

— Презъ миналата година, споредъ отчетта, който оная вечеръ се чете въ общинския съветъ, Градската баня е била посетена отъ 55,275 души и е билъ полученъ приходъ 423,875 лв. Банята, въпрѣки слабо посещение, е реализирала чиста печалба 106,664 лв.

Нашето скромно мнение реализираната печалба вмѣсто да отиде въ бездѣннитѣ каси на общината, да се изразходва въ ремонтъ на банята, положението на която въ настоящия моментъ е много окаяно.

**Меки мебели въ „Виена“ до печатница Мотавчиевъ**

Бедността не е порокъ, но по-добре да я нѣма! Вие можете да се отървете отъ нея като си купите билети отъ лотарията на Съюза на журналиститѣ. Истински подаръкъ за празниците е единъ билетъ отъ журналистическата лотария!

**Продаватъ се две дворни мѣста на булевардъ „Хр. Ботевъ“. Споразумение Елена Деянова ул. „Калоянъ“ № 1 — Плъвенъ**

**ПЕЧАТНИЦА МОТАВЧИЕВЪ**

Плъвенъ Тел. № 63  
 ИДЕАЛЕНЪ ПЕЧАТЪ  
 Условия най-износни  
 Модерни шрифтове

Илия Поповъ  
 представителъ на I-вото Българско Застрахователно Д-во „България“ честити на клиентитѣ си свѣтлитѣ празници

Колбасница на Братя Янакиеви  
 честитява на многобройнитѣ си клиенти свѣтлитѣ празници и имъ пожелава здраве и щастие. За празниците голѣмъ боръ отъ всички видове екстра луканки, шумка, колбаси и

Дойчинъ Христовъ  
 честити на клиентитѣ си Възкресение Христово. За празницитѣ екстра луканки, пастарма и всички колониални стоки

Минчо Славчевъ  
 честити на клиентитѣ си свѣтлитѣ Христови празници

Пъшо Зановъ и синъ  
 честитягъ на всички свои клиенти отъ Северна България великденскитѣ празници и имъ желаятъ щастливо прекарване

Братя Т. Атанасови  
 честитягъ на клиентитѣ си великденскитѣ празници и имъ желаятъ весело прекарване. За празниците голѣмъ изборъ отъ колониални стоки

**ВАЖНО ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ЗА ПЛЪВЕНЦИ И ПОСЕТИТЕЛИ НА ПЛЪВЕНЪ!**

На цени подъ всѣка конкуренция по случай кризиса, Вие ще се набавите всички тоалетни артикули, одколони съ нови парфюми, пасти за зъби всички видове, „Идеалъ“ пасти по специално комбинирана цена Сапуни „Идеалъ“ и „Фрида“, пудри „Идеалъ“, червила и ружове разни фабрики, „Токалонъ“ пудра и кремове, „Нивеа“ кремове, четки за зъби.

За бръснаритѣ одеколони шестъ вида по специална и малена цена, пудри и сапуни бръснарски и всички бръснарски принадлежности.

Очила най-голѣмъ изборъ, точно изпълнение на лотарски рецепти съ стъкла „Цайсъ“, „Перфа“, „Меникинъ“ и др. Голѣмъ изборъ рамки за очила, очила народа отъ 30 лева нагоре. Поправки на очила се вършватъ отъ специалистъ майсторъ. Само при най-добрата и реномирана фирма отъ бранша

**Хр. Хар. Балабановъ — Плъвенъ**  
**Посетете и се убедите!**  
 Искайте безплатни мостри отъ магазина отъ пудри и сапуни „Идеалъ“

**Единъ хубавъ и смисленъ подаръкъ за Великденъ е една застраховка при Българското застрахователно д-во „СОКОЛЪ“.**  
 Главенъ представителъ за Плъвенския окръгъ **Асенъ Попъ Антоновъ.**

**ТЕКСИЛНА ФАБРИКА**  
**„Кайлжшка долина“**  
 А. Д. — Плъвенъ  
 Разполага на складъ разни видове **ЛЕНЕНИ, КОНОПЕНИ И ПАМУЧНИ СТОКИ** като **покривки за маса, кърпи ветки, кухненски кърпи, пишири за лице,**  
**обущарски сивъ и бѣлъ платъ за обуца,**  
**мандраджийски кърпи за рене, и доброкачествени канафаци марка „К. Д.“**  
**Цени действително фабрични**